

印西體刊情信也閱本獻
字文人活印各工除如埠館
大字排字蜜機日外埠新
小均印及箱單從報埠君
舖能工各式單以英照均閱
器印藝花單待美常報閱
均用甚邊與有探刊照本
精並精有辦送外致
工有所有各釘寄報者
刊版中延各官雪復本館
刊版中各官雪復本館

叻報

C零號四廿百一第牌門力得實勞哥在館本

將登自登或載世本列寫印
原但願錄文於館佈種工
積來更嗣以人人所有體
收稿須後及人心登有種
閱登寫支後者來各文
也與真諸離附原項現
不尉君費錄否擇其由
本登里來解者亦其書
館均而札有概亦其相
隨不後尙有概亦其相
白能放所不爲須有宜
再行

癸卯十月二十日

Printed and Published by See Ewe Lay 二拜禮號八月二十年三零百九千一英大 at No. 124-c, Cross Street, Singapore.

廣告文人 ○啟者本報玆欲聘請文士一人專主書寫石印一席其人必須精于八法而又無嗜
好者方能勝任如有不嫌俯就者請到本館寫字樓面商可也此佈 本館謹啟

延請書記告白 ○啟者本館刻欲延請書記一名其人必須精於會計及頗工書法者方能稱職如有欲承斯乏者請來本館面商可也此佈
本館謹啟

中國僑日拒俄試陳其說

三省各款之時本報前日兩論已略述之矣雖然俄人既甘爲我首驛開釁端其慮之也熟其謀之也久開
我後亦無益也譬如火已然物必思撲救之方盜已登門必思抗禦之法今俄人既以疊橫無禮之舉動
猝然加之於我則我應付之策必如何而始爲善乎如竟秣馬厲兵與俄人以戎衣相見則我軍實未備財
日又豈當甲申甲午庚子之前我陸海各軍未至於全行喪失國家帑藏未至於實在空虛猶且一戰而
失越南再戰而割臺灣三戰而受城下之盟償四百餘兆之鉅款以今日而猶欲言戰識者固知其必不可
矣如仍與俄人竭力磋商待之以堅行之以忍喻之以衆怒之不可犯折之以公理之不可違百折不同孤
行一意無論俄人如何強如何猛而我東三省終不肯讓試問此時俄人果能知難而退乎倘不肯退則我
又將以何策處置之乎是知堅持定議力拒俄人蓋亦未爲有益也然則朝廷應付俄人之策當奈何曰
我竊竊朝旨謹知意向之所在矣意向何在曰在日本何以言之曰以那琴軒大司農之調任外務部尙
書知之也那尙書曾使日本素親日聯日以冀強亞洲而弱歐美各洲況用以拒俄則非徒我中國之利
而亦日本之利日本當無不從何也日本與中國同爲俄之近鄰俄人嘗有眈眈注視之意一旦中國爲俄
所害食則日益孤立無助而必蹈饑亡虞不厭之覆車故余嘗謂日本之可聯者實地勢使然也且更以甲
午一役俄人嘗逼令日本退還遼東一地挾有夙嫌我荷與之相聯日人必無不顧之理以兩國敵一國俄
人雖強勝負之數亦未可必然而斯言也尙我之自爲計而未嘗即日人之心深思之也日人之心以爲地
勢相連唇亡齒寒之制固不可不懷挾有夙嫌應圖報復論事論理亦當存必出於如是之思所不能無慮
者俄人之雄強而可畏也如彼中國之孱弱而不足聯也又如此於是易一政策爲俄日協商所謂協商者
日人非有愛我中國欲以存東三省之地也不過思各得其利耳協商未遂日人知無望於俄而俄人亦知
日本之必轉而向中國乃爲此先發制人之舉重佔東三省使中國無所措其手足而不能先爲之防中國
於此乃亦不得不變其親俄之心以親日本莫失之東隅者猶可收之於桑榆也然於此而始思親日吾以
爲日人得有狡謀焉蓋將以中國人爲先驅使之與俄人戰戰而中國勝則固日本之至願也戰而俄人勝
則於日本毫無所損而彼且從容布其政策俾亦可分得漁人之利焉是故不聯日於前日而聯日於今日
斯又政府之昧於從事而不可倚以爲重者也 錄申報

遼東時局電音 ○本坡貨得力太晤士報接到十七日英京來電云英京實丹達日報云日本如
欲阻俄狼吞虎噬之謀此其時矣此時此際日本自可爲所欲爲然在凡與日本和好之國其於日與俄戰
之事無不代爲懸慮蓋因俄國縱爲日敗亦無大碍由于國勢使然可以不久復圖振作所有挫失不日即
可復充云 按該報但言俄國縱爲日敗亦無大碍而不言日本若爲俄敗其害何如然則兩國強弱情形
明眼人亦不可不言而喻矣 十八日英京來電云現在遼東之事已覺略爲安靖衆皆注視日昨日本議院
開議時有何變局然日皇已定二十日然後照例親臨議院云

平此兩會或得利富厚何不稍分其利與得倫比亞傳免曠日持久是河將無會成之時較之恃強力以迫人曠延大利孰得孰失必能知之
者實之美政府其亦不以斯言爲河漢否至於巴拿馬之板哥自立亦屬事勢宜然可毋責備也 錄申報

諭旨恭錄

○十月初五日 召見軍機處鴻臚○同日奉 上諭朕欽奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨
年七旬萬壽開禧單數所有在京四品以下官員現章減放三成俸米之旗兵丁現章減放一季甲米均著加恩全數放給一年其各省貧民者
每省實銀二萬兩由藩庫給發以示加惠欽此朕奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后懿旨

英國快船擱淺電音

○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京來電云英國二等快船羅羅勝大有四千三百六十墩駛至英國
哥林嗎之倫蘭海島觸礁擱淺不能收蓋船後入水至十五英尺之深云 十七日英京來電云英國輔羅勝快船擱淺之故係因當時大
霧迷漫司機者誤以礁石爲水球開足機力直駛而前致與此礁相撞各兵弁所居之艙房海水即時沁入所幸尚無溺斃人命之虞云

英國購艦電音

○本坡實得力太晤士西報接到十七日英京來電云英國新向智利國購置買受之鐵甲戰艦兩艘現在海面所有
之戰艦其堅固快捷之處均莫與京云

美國棉市電音

○本坡實得力太晤士西報接到十六日英京來電云美之紐約棉花公所推測本年棉花收成歉薄之處比之衆人
所意料者更爲歉收各經紀人因爲互爭買賣之故至于用武爲是之故美之紐約阿蘭棉價即時升漲十八仙至二十八仙以棉爲業之商人
在五分鐘內立成鉅富然亦有爲此傾家者云 按以是規之足見市上行情相隔一刻即分霄壤是則置身閭閻者務必先趨趨照方無傾覆
之憂也 十七日英京來電云此次美國棉價驟然升漲以致英之敏者士打及里麻德南處業此之商人甚爲焦急據衆觀之金謂美人所料
之事果確則英國之蘭加沙耶一鎮亦當受彼無窮之累云

日產煤炭

○東瀛來簡云當致日日本產煤之處每月所出煤炭約值一百二十萬員之譜云 按五金以及煤礦我中國內地蘊蓄甚
多若得善法以求之當必富乎世界之上也

明佔滿洲

○西報云俄國新授西利亞及東三省總統阿力喀塞夫特已電告北京外務部據稱滿洲一帶經已歸其掌握云 按
未卜外都聞之若何覆答各國聞之否有異言耳第付當今之世中國固無力抗衡各國即其不悅俄得滿洲亦恐無顧爲之拒者祇有忍沽利
益便各袖手無言而已詎暇計及虎將飛而食人固有變獸不留之一日哉時局如斯可爲中國哀兼爲諸國慨

善維車務

○本坡東洋車夫等近月不齊有等車已有客租定訂明時刻不能更載他人有等分別途人狀貌之富貴即使無人定
租亦竟託詞推諉客因惡其違例屢多稟訟公堂諸車夫無論是否有人定租自因未得確憑每罹罰鍰車務人員夫巴君心焉惜之玆特訂定
新章妥爲保護遇有其車果已爲人租定者由車夫索取字據報明車務人員給以隨身執照俾有實據似此設法將來諸車夫之誠實者固無
受屈之虞而狡黠者亦復無從苛擇矣夫巴君現在本報刊登告白其詳觀之便悉

業絲者言

○粵省土絲爲出口貨大宗近年南順各屬多設機器練絲廠專購大帶蠶繭因之業蠶質絲者銷路愈暢今據業絲者言
蠶絲出口洋商界嫌絲質間有脆硬易斷之弊亟應改良惟現尚未有其法蓋絲脆硬者非繭質不美因機器練絲法未完善各機廠搜羅蠶繭
積貯既久繭內蠶蟲防其變腐害絲故收繭者務將新繭用火焙至繭內蠶蟲極燥爲止復以軟機將繭壓扁致蠶虫粉碎乃可保其不變惟已
受如許熱度加以壓力故其絲脆硬易斷業此者尙多不知此弊即知而亦改其無術亟宜講求盡善然後絲業乃可增盛云

稟案誌奇

○前報高要縣招告李大聰等聞事友云九月廿八日卯期酉刻時候有東安縣婦人某氏年三十許抱一小孩赴縣喊稟
任大令隨即登堂訊究將該稟放在案上察閱時忽有大頭蠅長二寸餘飛集於該稟上傅工曹某遂將此蠅撲去以爲偶然耳詎俄頃間此蠅
復來飛集如前狀曹某再撲之旋飛而旋集者三四次是時堂上下觀者咸以爲奇任大令乃言曰如果確係冤魂則在案前三振翼本縣不惜
此鳥紗亦爲汝雪此覆盆也蠅如其言乃飛去豈實有冤魂如說部所載果報耶抑會逢其適世人好怪遂故神其說耶

勇丁不法

○松江訪事人云郡城廣明橋西有福建人某甲者質屋開設炒麵店日間門堪羅雀夜則座客常盈本月某日之夜有口
操江西音之某勇食麵後商賈暫欠洋銀一角店主不允遂悻悻而去翌日之夜同伴適集狼吞虎咽先後共將三十二盆最後某勇忽呼麵內
有一蜈蚣并檢示值堂人皆哄然而起將檯桌盤碗擊成碎粉鎗夥長其兇橫較不與量若輩又欲將所懸火油燈擊碎鄰右懼火災竭力勸
阻臨行復將招牌肩之以去途人冷眼旁觀咸謂此輩半隸副營半係提轄小隊豈晨遂閉門歇業高懸一紙大書營勇硬賒夜打店恭候提
憲回轅控究若輩入晚即將招牌送回一面令地保到場燃放邊炮至懸鏡及所毀物均不賠償館主以卵石不敵遂隱忍息事然手握軍符者
宜不可充若耳不聞也

欣響大有

○西報言邇來雖天下多故而幸各處皆慶有年查得本季如粵東非律賓緬甸日本爪亞安南等禾苗極盛較諸往歲異

常豐收云

常豐收云

常豐收云

常豐收云

售出酒蜜鳥標頭狗

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPARKLING CYDER.



"Dogshead"
Brand.

"Dogshead"
Brand.

Quarts Pints Nips

Agents:—HIM HIN & Co, Singapore

啟者本公司所
沽狗頭標鳥蜜
酒功用甚多名
馳遠近水波各
酒店皆有出售
諸君購飲便
知其妙此佈
一千九百零三
年七月十五號
新嘉坡代理人
錦興公司謹啟

酒池蘭萬標車風新

造製國法在



諸君請審此標之萬蘭池
酒勿嘗他種為要
諸君嘗過此標之萬蘭池
酒一次此後便不欲飲他
種標頭
一千九百零三年七月十五號

文分索不封取與恒及昌錦到請者辦酒此飲試欲有
啟 蘭司公興錦人理代坡嘉新

啟者廣東新會縣江門木朗鄉舍弟尹
家儀又名叫亞七此是兄弟排他第七
也此人今計廿四歲前在廣東省城河
南院後街福里貴州鎮務局委員
尹道國為家兄處自光緒廿一年十二
月廿某日忽出門不知去向踪跡全無
迄今數載亦無音信返里能家母在堂
常悲淚滴有四方君子知吾舍弟尹
家儀在於何處能親身帶到石叻源順
街第二百三十六號門牌志南號待兄
弟親面相見認明實確乃謝花紅銀一
千大元正若知其踪跡下落將實確地
步報知候查明無錯乃謝花紅銀二百
大元正决不食言此帖是實但有善翁
留心代為訪查如得此人者是母子團
圓吾一家同沾大德不淺矣
大清光緒廿九年正月初十日
尋親弟人尹國瑞尹家勳謹啟

鏡眼名馳



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若
目焉蓋目之為用大矣能窺天道者惟此目能察人事
者亦惟此目人有良夕非目不足識之物有真贗非目
不足辨之目之不可忽也如是况以叻中塵埃四起行
道之人障面而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著
精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各款
眼鏡蒙士商賜顧遠近馳名今特由歐洲辦到時款
精巧金圈鋼圈電鍍金圈及各色晶墨晶綠晶并妙
藥製造水晶等鏡一概俱全無論老雅眼近視眼平光
眼均可配戴得宜倘 諸君來購買者則本藥房先用
探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬視
視一切且價廉物美洵有益於雙眸不淺矣 士商有
欲慧眼相加以翳目力者請到本藥房選探是所望焉
此佈
一千九百零三年四月二十七號
叻坡士庫街 小坡德國神農藥房謹啟

啟者本銀行設有年茲將本行情形詳開如左
本行 資本銀計共一百一十二萬五千磅地一
千一百廿五萬元 已收資本銀五十六萬二千五百磅即五百六
十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀七萬六千磅即七十六萬
銀期金以利息 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙息算 往來短期則以二八仙息算日計凡屬銀行應
有之生意本銀行均可承辦 諸君惠顧請移玉至馬福商便矣
大英一千九百零三年四月廿七號

我絲洽公司告白 ○啟者本公司特字通知刻下本公司在羅敏申律門牌第三十四號開張即與卑燕與公司隔壁附近中國總領事署面向老巴剎茲特延請 諸貴客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價值每罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士杞 萬蘭池仁酒各種均係祖家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯由一千八百八十八年起創 諸君按址 玉臨為盼此佈
大英一千九百零三年八月十九號 我絲洽公司謹啟

啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各埠諸國仕商薦書稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限

棉蘭公司精製小孩服食粉告白



告公司內以便 諸君查攷有欲購買者 買臨為盼此佈
大英一千九百零三年正月十三號

新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司 全啟

鳥標牛奶發售

啟者茲本公司所專沽之鳥標牛奶其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛奶無能與匹此標之牛奶收藏雖久質地依舊堅

Nestlé's



此項牛奶含奶精最多

價廉物美為市上之冠

Milk

凝井不雙壞確與他家不同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨採購可也此佈 西一千九百零二年十月廿二號 膠老懶公司啟

金雞鐵樹

補功藥酒

請認此標為記



啟者此藥酒由德國皇家大醫生精心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其精華配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙純

無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈 大英一千九百三年十月廿九號 新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟



假印聲明 ○啟者小坡打鐵街頭門牌第一百三十號德泰號銅器生理開辦十餘年不意近日有人假冒本號兌貨印四行騙取貨物茲特登報聲明所假之印比之本號真印累若無多伏望 諸賢號細為辨別不致為人所愚為要此佈
光緒廿九年十月二十日 德泰號謹啟

新到清香椰油告白 ○啟者本號有新到坤甸夏蜜公司所製小罐椰油來坡發售此種椰油不特氣味馨香而且質地清潔以之燈燈固覺明亮無匹以供飲食亦無損人臟腑之處良由幾經製練而成故能通行無碍 諸商翁有欲採買者 玉臨本號相商可也此佈
光緒廿九年十月二十日 山仔頂街門牌十四號郭開陞號謹佈

吉舖招租 ○啟者本號自置有舖在甘公毛六甲即 因疑賃得力一間 門牌七號客一 丕砂賃得力一間 門牌二十二號朱經定租與人 諸君如有合意者請到山仔頂即 言蓋賃得力門牌五十二號楊添發號議租此佈
光緒廿九年十月二十日 楊添發啟

大荷蘭國總領事示 ○大荷蘭國總領事府 為招人投票事照得巴城之安打城伊里知因及尼峇乙之處即管理學校教務及工藝人員之府第欲用白米三萬七千九百五十担此米係充孟加海島中各傭人之用為此招人投票承供商民人等有欲承供此米者其票當于西歷一千九百零四年然花里月十二號拜二即華十一月廿五日上午十點鐘以前投交巴城之安打城伊里知因及尼峇乙之處即管理學校教務及工藝人員之府第以憑去取所投之票分作三款及將價目列明 一為爪亞米 二為他處米 三為爪亞米與他處米相和至於欲承此供而用他處之米者欲知該條款之細情可到本署詢問便得欲承供者其如期投票可也特示
西一千九百零三年十二月八號 光緒廿九年十月二十日 一 示

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百零四年本坡工部局界內各屋全年屋稅以便抽取門租者經已估明立冊其冊現列出存於地球場畔本局寫字樓內以便價稅之人到為查看除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百零三年利心末月十一號禮拜五即華十月廿三日下午三點鐘在本局寫字樓內合集以便聽斷價稅之人來訴所估之價或有不公之處倘逾此期即將其冊止結及凡欲訴所估門稅有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辨以便將冊再行更正均無不可特此佈告
大英一千九百零三年十月廿四號 工部局司理人波兀刺士奉命謹啟

車務新章廣告 ○啟者茲因本坡出稅之東洋車其車夫屢屢為人控告謂其不允載客執知有等車輛早已有人租定屆時賃在不前另載他人為此本人員備有隨身執照一紙凡有該車經已有人租定者其車夫可向租車之人取討字據為明芳名居址及所租定之時刻前來本人員處報明照單于隨身執照之內作為實據便可兩息爭端也此佈
大英一千九百零三年十二月七號 車務人員納流衣夫巴謹啟

生理聲明 ○啟者特字通知刻下于等同在掃美芝律門牌第一百六十七號開設元元公司係造雜貨及九八生理而黃金英有股在內且有權管理店中生理各事而于等四人并無開設他號行店特此佈 聞
光緒二十九年十月十七日 黃金英 黃立賢 林壽人 蔡定亮 全啟

生理聲明 ○啟者星加坡小坡海墘碗店口門牌三號承振順號自陳有禮在庚申年開創磁路生理於今年適意欲歸唐即將承振順號生理全盤并家器店底以及什物并賬項與陳金寺承受已于本月十三日歸劃清楚日後若陳金寺與各人往來賬條不明均與陳有禮無干此佈
光緒廿九年十月十五日 陳有禮謹啟

掛砂撤銷聲明 ○啟者陳聖王街十號門牌上林號東主陳春前因有事回唐故將各事掛砂與陳珍珠代理今因陳春經已回坡故于西本年屋多末月九號將陳珍珠之掛砂字據撤銷此後各事仍由陳春自理恐未週知特此佈告
光緒廿九年十月十二日 上林號陳春謹啟

孟嘉大藥房廣告 ○本藥房創設新嘉坡業已三十載于茲荷蒙遠近垂青無日不臣門如市足見本藥房藥料精純價目公道本藥房兼售各種看病器具 金邊眼鏡 西貢牛痘種 洋豆刀 小腸氣夾 花露水 香雪文 治皮疾雪文 電鍍藥料 照相藥料 化學藥料 並自辦各國藥材大價發售 諸君垂顧請移 玉面商或郵寄均從其便 玆將常用西藥畧錄于左 杏仁白魚肝油 公明英加力補酒 雞精 牛肉精 菓子鹽 曾伯廉咳嗽藥水 止痛藥水 吐瀉藥水 小兒除虫餅 金雞拿餅粉丸均有 腳氣藥水 麥芽魚肝油 小兒代乳粉 白濁藥丸 風濕藥水 餘後錄

大英一千九百零三年十二月一號 新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房謹啟

光緒二十九年十二月二十二日 滙票行情 叻報館刊

舊烟土	一千零九十元	新烟土	一千零五十元
上甲錫	七十六元半	叻鳥椒	三十一元
叻甘蜜	十一元七角二五	叻白椒	五十一元
足金每望葛	八十四元二角	叻青每担	五元五角
呂宋青每担	七元三角二五	巴青每担	六元
金盾行情	金盾一個		十一元
印度盾	一百元兌		一百三十三盾
爪亞盾	一百元兌		一百十四盾
滙票行情	銀行利息		九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		三元
滙厦門	銀行現銀票一百元銀行貼出		二元半
滙加勝巴	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
滙泗里末	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
滙三寶瓏	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
滙望加錫	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
滙井里汶	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
滙仰光	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
滙加里吉	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
滙上海	銀行現銀票一百元貼銀行		一百零八盾半
商人三十日期票			七十三兩
商人三十日期票			七十五兩

輪 船 開 行

泗水	德里紗輪船	廿一日	下午四點	豐源號
峇釐陵	安班蘭輪船	廿一日	下午四點	亞殺德公司
丁加奴	望里末輪船	廿一日	上午十一點	萬瑞芳
吉蘭丹	宋卡網略	廿一日	下午三點	實得力公司
檳榔嶼	魯多賴輪船	廿一日	下午三點	明鳴也洋行
麻六甲	麻六甲輪船	廿一日	下午三點	豐源號
網略	娘董輪船	廿一日	下午三點	明鳴也洋行
麻六甲	豐年輪船	廿一日	下午三點	豐源號
芙蓉	峇眼輪船	廿一日	下午三點	莫寔得洋行
吉蘭丹	枝實那輪船	廿一日	下午二點	合源記
峇株巴葛	福源順輪船	廿一日	下午一點	順昌號
香港	民勞毛那輪船	廿一日	下午四點	莫寔得洋行
日本	勞慈實勝越輪船	廿一日	下午三點	開昌號
實勝越	禮峇旺詩輪船	廿一日	下午三點	莫寔得洋行
網略	來生輪船	廿一日	下午三點	永義成
板柳嶼	福州輪船	廿二日	下午三點	明鳴也洋行
加里吉打	哥叻輪船	廿二日	下午一點	明鳴也洋行
芙蓉	那誅那輪船	廿二日	下午一點	明鳴也洋行
網略	丁加奴輪船	廿二日	上午九點	明鳴也洋行
怡勞怡勞	龜叻仙那港	廿二日	下午三點	豐源號
納閩	豐盛輪船	廿二日	下午四點	遮旦弟利士
香港	汕頭輪船	廿二日	下午四點	巴智申洋行
三發	馬舉輪船	廿二日	下午四點	豐源號
坡望葛	山口洋坤甸	廿二日	上午十一點	豐源號
香港	亞加打馬汝船	廿二日	上午十一點	豐源號
日本	新庵殼士船	廿三日	下午三點	豐源號
麻六甲	大白蠟	廿三日	下午三點	豐源號
吉蘭丹	大白蠟	廿三日	下午三點	豐源號

著名祖家灰發客



啟者本公司所沽之木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師官及麥勞發驗於一千九百零一年實錄水月廿二號所覆本公司之信據云貴公司賣之灰五月五號來函本坡之諸存仔打厘凡購實得力貨公司貨倉內之亞木標祖家灰細為發驗茲將其情形告知本坡諸君子十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水大日之久用本坡工部局驗灰家之器具搗碎再查細驗乃知灰之堅力之耐久富、亦木標祖家灰為第一灰也此灰實家所應知此灰之堅固之原實甚為勻實此灰每桶重一百五十磅之壓力此灰之到此庄祖家灰可在本坡推為最上而本坡自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此灰之灰乃係本公司獨自運來本坡發售諸君有欲採購者請至玉臨本公司相商便得特此佈聞

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門牌大號號

第七號伊囉紗直有公司謹啟

王帽標密酒出沽告白



啟者本公司向歐洲運來之密酒乃是上庄之貨其味清香而淡價廉又廉無異又與凡各多舖以及酒店無不購往寄沽諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零二年十月廿八號
打里兀納實得力門牌第七號
伊囉紗直有公司謹啟

布正生理聲明

啟者本行自在本坡開設店號由歐洲各處運來布疋本坡諸君所購之布各項皆備乃向英京及歐洲此各處第一等製造廠運來凡坡中諸仕商有欲向英京兩國以及歐洲各國採購各庄呢絨布疋等物本行皆可代辦而所購之價必甚相宜各仕商有欲採購者求駕臨本行面商可也此佈

大英一千九百零二年十月廿八號
打里兀納實得力門牌第六號第七號伊囉紗直有公司謹啟

嘉 怒 鈕 有 限 公 司 告 白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流過廣奸商志圖射利以致魚目混珠不分真偽爾諸君所
有欲飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾通知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益
也敬者近來竟

有棍徒假冒本

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上質

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大具故其

新沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之萬蘭

新嘉坡五坡嘉怒鈕有限公司
依此標務酒美上項家祖办
得印明認顧此君諸庄原亦虎



嘉怒鈕公司

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定同公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察
勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈 聞

大英一千九百零三年三月廿二號

嘉怒鈕公司謹啟

擲標填 連平安險船 廿七日 下午四點 協 安
前途來電云 英國郵船名羅高民打於本月十八日由香港
開行定於十月廿四日禮拜六即能抵叻上落客貨
即與輪開往 香港 上海 等處

前途來電云 英國郵船名舟山於西本月十七日由香港開
輪來叻定於十月廿二日禮拜四即能抵叻上落客貨
輪開往 歐洲 等處

憲 大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承供善善所之伙食為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲
承供者可於西一千九百零三年利心末月三十一號即華十一月十三日以前入票投交本署以憑選擇如欲知其詳細情形者除禮拜
外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至國家管理學校衙門查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承供該所伙食字樣
至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示 大英一千九百零三年十二月三號 示

與商有道 ○泰西諸國生財有道惟以振興商務為先我華人閱歷披瀝經營商業日增智識風氣大開現巴城華商湊成多股在巴
小南門內代理華興商務每月初二十六演說時務報在叻老巴剎開設華興商務總局所以流通海國利便華民店中房開玉潔日光纖塵不
染其招呼之到食色之美更無論矣凡此皆欲振興我華商務起見所有富商巨賈有心期照者請嘗試之
光緒廿九年十月十四日

叻埠老巴剎華興商務告白

商務部奏請

旨通飭保商摺

○奏為請 旨通飭力行保商之政以順商情恭摺仰祈 聖鑒事竊維泰西諸邦以商戰立國其優待本國商民無不千以應得之利益保護商民有俾遂其生至於貿易盛衰之故與夫貨物出入盈虛清長之原亦無弗隨時體察倘有不便於商民致妨其生業者必為設法以輔翼之維持之其大要務在劑不平者而使之平此其商務所以蒸蒸日上也中國自互市以來未嘗不欲仿行其法徒以洋商權利益載在約章遇有不平之事領事官即為伸理而華商勢弱力微其氣既不足以相聚且平日與官場隔絕其情又不足以相孚於是不得不官吏遂至專用壓力牽掣勒種種種不平之弊商民有身受其艱苦而不能言不敢言者敬為我 皇太后 皇上詳析陳之查洋商販運土貨賦在海關完納子口半稅領有三聯報單沿途呈驗無論遠近概不重徵而華商運貨出口則逢關納稅遇卡抽釐其所抽納之款已較洋商所完子口稅為多迺關吏卡員於照章應納稅釐外恒多分外之需索如此畸重畸輕土貨出口安能望有起色此其不平者一也運貨之宜務在迅速往往有一日之差且夕之殊而貨價之漲落以倍蓰計者邇來內港輪船運貨業輕暢行無阻各處關卡委員遇掛洋旗之商船照章速驗放行遇無洋旗之商船即不免留難需索甚至今日不驗候至明日明日不驗候至後日至於民船划艇更復任意欺凌華商屢受虧損而無如之何此其不平者二也商人經營懋遷其非易易偶有倒欠涉訟情事自應速為理直乃近來外省地方官於洋商詞訟尚不至故延時日而於華商涉訟往往積壓稽遲甚或居為奇貨苛索侵漁無所不至此其不平者三也凡茲數端華商每以相形而見拙繇是洋商中之樂點者遂得行其招徠壟斷之計浸而久之華商亦冒洋籍掛洋旗所沾之利息洋商安坐而均分之是使華人之資財半廢削於洋商之手而地方官吏且目之曰奸商夫以華冒洋誠可謂之奸商矣曾亦思為漏卮魚有養民之責者固不能不任其咎也臣等忝膺 簡命綜理商政夙夜兢競思有以仰副 聖明軫念商民之至意竊維保商之政不一而足其款要在辦之務得其平惟是向來官商隔閡積習已成非嚴行整頓不足以資挽救應請明降 諭旨飭下各省將軍督撫通飭各該處地方官嗣後華商販運貨物經過水陸關卡務須一律迅速查驗放行不准稍有留難需索至商人詞訟等事亦應速為理直毋得稽延時日藉端需索倘或仍蹈故轍有碍商情准商民向地方官處告發或逕向臣部控訴一經查察得實即行從嚴懲辦總之洋商在中國貿易固應照約保護華商均屬子民尤應加以體恤不得稍有偏倚并不得多方苛派以昭平允而免向隅所有請 旨通飭保商緣由理合恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹奏

失慎續聞

○昨報十七早小坡鐵巴虱對宇六十八號及六十九號門牌兩雜貨店樓上失慎一節茲再查知六十八號起火之店乃係合茂春號某閩人為東主該店會購保險二千員而六十九號門牌乃復裕號店東亦閩人探聞未購保險云

又聞失慎

○侵曉三點半鐘時漆木街粹然失慎副巡捕率同一號捕房總差及各巡差馳往彈壓施救各水龍亦陸續奔集合力灌救直至今晨五點半鐘火始熄滅計共焚去店號八間一為粵人陳百川所設廣生隆猪油店焚去樓上後座購有保險一萬七千元二為粵人簡某之均泰京菓雜貨店購保一萬五千元三為粵人蘇燕之茂興雜貨店購保一萬員四五為粵人源祝三之忠信京菓雜貨店及其棧房購保二萬六千元六為粵人簡扶之永盛打金店焚去後座購保五千元七為某潮人之華盛茶葉店聞未購保八為粵人勞麗生之福源京菓雜貨店焚去樓上後座購保一萬二千元至于何店起火及其詳細情形尙待查明續報然大小坡僅閱三日已兩見火災何吳同氏之不憚煩厭諸店戶共鑒前車謹慎火燭可也

花叢命案

○小坡新街大吉利花烟院有粵妓名阿好十七夜遇素稱熟客之潮人某甲到院尋歡妓既減燭留靴搗亦坦然安枕迨至翌早九點鐘晨露已備妓仍春夢未醒為傭婦者方疑妓之與客久結同心故深入華宵妙境切向隔簾低喚孰知聲息寂然無奈率帷視之見妓尚擁香衾惟客則已杳然而推妓四體如僵急揭其所蓋洋氈目擊玉人兒已變作血人兒氣久絕矣狂呼搗至察知妓之頸際以及小腹受有刀傷血溢頸助想係某甲所為因拉致致命者搗即據情往報差館請差到院將屍昇赴屍場以俟西醫驗此事件外間傳說有謂妓以假情待甲訂以終身兩年來甲竟為妓所愚空其囊積近甲窺知底蘊恨妓頗深是夕到院追歡醉妓以酒夜半乘機刺刃晨鐘四報清登驚瓦而逃云然此不過道路風傳未卜是否屬實命案重大必俟公堂訊實乃悉其詳也

叻郊劫案

○客人鄧水向居加籠布珍門牌六百四十八號日以耕植為生似此老圃一流人以爲可免綠林垂顧矣孰知十七夜半十二點鐘時突有強盜十名持械毀門蜂擁入室初去衣袋銀物值掠乃行擲以孤掌難鳴惟有目送飛鴻杳若木鷄而已盜既去乃赴梧槽差館報聞請緝計報失銀一百五十三元云

深宵竊案

○粵人唐三居於丹戎巴葛律門牌廿一號十七夜十一點鐘時被全籍人俊英將其板壁挖破入屋盜去枕箱一具內有洋銀二元五角由唐猝起鳴差將俊英去日昨晚堂兩府尊訊確屬俊英竊去六易緝回以寒鼠胆○粵人彭生向居日本街門牌廿二號今早一點鐘被全籍人陳建毀門入內圖竊未成為彭所覺鳴差拘獲本日府訊罰彭監禁六個月

白日搶案

○十二早九點鐘時閩人趙記由烟公司沽烟而歸迨經美芝律突被潮人盛節喜洪東雄搶去洋烟一盅值銀十元由趙鳴差將盛洪捕獲日昨晚堂兩太守訊實判罰盛洪均入獄六個月以警振貪

依物南熊眉吧巴呢羅

知醫廣告 ○儒術天心李君仁專治男婦內外科包醫花柳雜症癰疽瘰癧痔漏余承祖訓研精此業臨症多年無不取效雖初遊叻地亦知水土洞悉病情特為廣聞
光緒二十九年十月十二日
荷蘭總領事官告示 ○大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官 為招投餉碼事照得本國家定於西一千九百零三年利心末月十七號在文島開投以下所列之餉碼 一孟加鴉片碼由一千九百零四年亦不里月一號起至一千九百零五年亦不里月三十一號止或由一千九百零四年亦不里月一號起至一千九百零七年亦不里月三十一號止 二文島境內之 兒武思 勿憐辱 土雅烈 卑勝旺 馮嘉庇能 打模等處之富店餉碼由一千九百零四年亦不里月一號起至一千九百零五年亦不里月三十一號止或由一千九百零四年亦不里月一號起至一千九百零七年亦不里月三十一號止亦無不可有欲承充者其如期前往投可也特示
西一千九百零三年十一月六號 一 二 示

大荷蘭總領事官告示 ○大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官 為招投餉碼事照得本國家所轄慕娘之西方各餉碼定於西本年利心末月十七號及廿四號出投為此示仰商民等一體知悉爾等有欲承充此碼者屆期前往投以憑核奪至欲知其詳細情形前來本署詢問可也特諭
西一千九百零三年十一月六號 一 二 示

大英欽命新嘉坡輔政使司 為曉諭事照得本國家意欲招人列項領款為此示仰商民人等知悉汝等有欲列項向本國家領取款項者限以西一千九百零三年利心末月十五號即華十月廿七日為期其各列單前來以便分給款項若過此期然列單來領者則本國家可于利心末月三十一號給與其各凜遵毋違特示
大英一千九百零三年十二月一號 示

狀師告白 ○啟者特字通知 諸君知悉已故如鄉兄弟大狀師之生理已于一千九百零二年實添月十五號拆開前者慈卑如經即在如鄉兄弟土庫內刻下自設土庫于麻六甲實得力門牌第二號特此佈 聞
大英一千九百零三年十一月十二號 亞如經狀師謹啟

搭客宜知 ○啟者代理莫實德土庫並有精選仰元頭等火輪快船四隻每船保家可載十八萬担之數常川香港 廈門等處每逢兩禮拜四一隻到叻準依禮拜六日為期前往唐山夾無延緩船上內外客艙有電火又有電氣風扇客位二艙造格頭位闊大高昂四圍透風涼爽雅雅每客所定位置舒展免起爭端茶水足備每天伙食三餐甚為豐厚該船主人特請唐人辦辦車馬照料各位貴客斷無意外之虞與別號火輪伙食招呼等大相懸絕也 船上有頭號 二號客艙房數十間房內床褥地氈電火水喉各件週全清潔悅目倘有諸 貴客欲想旋唐請為留心照顧價值務必大減相就祇到代理人處商酌便妥特此佈知
光緒廿九年九月十四日 代理人賴生客棧 振順公司全啟

有地招售 ○啟者新嘉坡十八間後門牌第九號潘寶興染布店自前置有棧房等所售牙蘭地龜園闊一畝半坐落土名紅橋頭二塊石門牌九十四號與醉花林同坐即留春園對面該地今自己不用情願投賣 諸翁如有合意者祈即移 玉到十八間後第九號門牌做號潘寶興內相商便妥此佈
光緒廿九年十月十二日 潘寶興謹啟

敬頌良醫 ○常觀史集如秦之和緩漢之仲景唐之思邈及元明諸大家每稱醫之神術足以救民而濟世近有潘元昭先生者世居永卓之原而在龍同海邊等處行道已三十年矣如治西鄰莊木買之妻死而復蘇及治東鄰楊姓亦多效僕家亦常延診效如桴鼓先君暨先叔諸兄在日常與交遊諸紳耆皆稱先生為當今國手近因南遊抵叻故請先生在此懸壺迄今已閱月矣凡有抱恙求醫者無不藥到春回活人無算爰綴數語以彰先生之名并欲使斯民同登壽域耳有欲延診者請至本坡慈邦路頭恆春公司門牌十七號內可也此佈
光緒廿九年十月初九日 邱恒春公司 雲巢謹頌

交易聲明 ○啟者小號向來出入銀兩均有司理人陸郎西簽名并蓋有唐番字圖章為據至於採辦貨物乃由關日初伴經手曾於前月尾一概查對明白找結清楚自後如有向 各賢號採辦貨物定憑蓋有小號唐番字採辦圖章或司理人陸郎西簽名方可過信否則乃係各 賢號自誤與小號無涉茲因關日初伴另尋別路不在小號僱工恐各 賢號未及週知特此佈 聞
光緒二十九年十月初五日 吉隆坡陸玉記號謹告

重建惠州會館與工告白 ○啟者我惠州十屬昔于實叻大坡馬車街創一會館茲議重建增高須賴合屬捐金相助庶可觀成現已擇吉八月廿八日興工建築矣專此佈 聞
光緒二十九年十月初三日 重建惠州會館董理葉唐生邱鵠金全啟

售出酒蜜

售發酒蜜烏

售發酒品



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞
大英一千九百零三年正月一號
大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟



明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標葉蜂上頂國法

准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨其方不致誤價甚相宜倘有到份之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零三年正月一號
明嗎也洋行謹啟



善補佐饌 中之妙品 也此酒向

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式雖舊有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本行三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君購買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬假冒請為細認特此佈告
大英一千九百零三年正月一號
明嗎也洋行謹啟

啟者人生之道所最要者則惟飲酒其次則惟銀兩然必須有以善藏銀無意外此本行鐵樹所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵樹久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵樹已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其樹全身均用鐵製成並無雜以木料且諸樹自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各樹大小不一而價則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵樹實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼
大英一千九百零三年正月一號
光緒二十九年十一月廿二日
明嗎也洋行謹啟